

64. A la luz de los debates citados, la Conferencia decidió que, no obstante, se siguieran preparando cada cuatro años informes periódicos sobre los progresos realizados en el reajuste agrícola internacional en relación con todas las Orientaciones, de conformidad con las recomendaciones formuladas por la Conferencia en su 26º período de sesiones (Roma, 9-27 de noviembre de 1991)<sup>25</sup>. Dichos informes deberían presentarse a la Conferencia a título de información.

#### AMPLIACION DEL MANDATO DE LA COMISION DE RECURSOS FITOGENETICOS<sup>26</sup>

65. La Conferencia reafirmó la importancia decisiva de los recursos fitogenéticos para la producción agrícola y la seguridad alimentaria. La Conferencia acordó ampliar el mandato de la Comisión de Recursos Fitogenéticos a fin de incorporar todos los aspectos de los recursos genéticos que tuvieran relación con la alimentación y la agricultura. Acordó asimismo cumplir el mandato ampliado en un proceso gradual, comenzando con los recursos zoogenéticos, y que la ampliación no interfiriera con las negociaciones en curso para la revisión del Compromiso Internacional sobre recursos fitogenéticos y la preparación de la Cuarta Conferencia Técnica Internacional sobre Recursos Fitogenéticos (Leipzig, Alemania, 17-23 de junio de 1996).

66. La Conferencia convino en que el nombre de la nueva Comisión fuera "Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura". Reconoció que el ampliar el ámbito de la Comisión permitiría a la Organización ocuparse de manera más integrada de todas las cuestiones relacionadas con la diversidad agrobiológica incluidas las actividades complementarias del Programa 21 de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Medio Ambiente y el Desarrollo (CNUMAD). La Conferencia subrayó la importancia de un enfoque integrado y de una plena cooperación con la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica y con la Comisión sobre el Desarrollo Sostenible y reconoció que la Comisión ampliada facilitaría esa cooperación.

67. En relación con los sectores de los recursos genéticos correspondientes a la agricultura y la alimentación no comprendidos en la actualidad en el ámbito de la Comisión, debían establecerse en primer lugar grupos de trabajo de expertos provisionales para preparar las actividades futuras en los sectores indicados. En consecuencia, la Conferencia pidió al Director General que estableciera un Grupo Especial de Expertos sobre los Recursos Zoogenéticos, a fin de preparar la labor futura del Grupo de Trabajo Técnico Intergubernamental sobre los Recursos Zoogenéticos, y que informase de los progresos realizados al Director General, que señalaría sus recomendaciones, cuando procediera, a la atención del Comité de Agricultura (COAG) en su 14º período de sesiones (Roma, 7-11 de abril de 1997) y a la Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura, tomando en consideración los progresos que se logaran en la revisión del Compromiso Internacional sobre recursos fitogenéticos.

68. La Conferencia convino asimismo en que la Comisión ampliada fuera ayudada por grupos de trabajo sectoriales con una distribución geográfica equilibrada, de carácter técnico y de ámbito intergubernamental. Hasta que se crearan esos grupos de trabajo, los comités técnicos pertinentes del Consejo y otros órganos técnicos apropiados deberían proseguir sus actividades en relación con sectores especializados de la biodiversidad.

<sup>25</sup> C 91/REP, párrs. 58-60.

<sup>26</sup> C 95/19; C 95/INF/19; C 95/INF/19-Sup.1; C 95/INF/19-Sup.2; C 95/LIM/20; C 95/.../3; C 95/I/PV/4; C 95/I/PV/8; C 95/PV/15.

69. La Conferencia aprobó la siguiente resolución:

**Resolución 3/95**

*Ampliación del mandato de la Comisión de Recursos Fitogenéticos de la FAO para incorporar todos los recursos genéticos de interés para la alimentación y la agricultura*

LA CONFERENCIA,

Recordando su Resolución 9/83, en la que se autorizaba la creación de una Comisión de Recursos Fitogenéticos (en lo sucesivo denominada la Comisión) y la Resolución 1/85 del Consejo, en virtud de la cual se estableció la Comisión con arreglo a lo dispuesto en el párrafo 1 del Artículo VI de la Constitución.

Habiendo tomado nota de la recomendación del Consejo, en su 108º período de sesiones, de que se ampliase el mandato de la Comisión para convertirla en una Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura.

Habiendo examinado las disposiciones pertinentes de los Textos Fundamentales de la Organización, en particular el párrafo 1 del Artículo VI de la Constitución y los "Principios y procedimientos que regirán las convenciones y acuerdos concertados en virtud de los Artículos XIV y XV de la Constitución, y las Comisiones y Comités establecidos de conformidad con el Artículo VI de la Constitución", que figuran en la parte R de los Textos Fundamentales de la Organización.

Considerando que las novedades recientes, entre ellas la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Medio Ambiente y el Desarrollo (CNUMAD), han hecho aumentar el convencimiento internacional de la importancia de la agrobiodiversidad, así como del Convenio sobre la Diversidad Biológica, y la necesidad de adoptar un enfoque integrado al respecto.

Considerando que la ampliación del mandato de la Comisión facilitará un enfoque integrado de la agrobiodiversidad y la coordinación con los gobiernos que se ocupan cada vez más de cuestiones normativas con respecto a la diversidad biológica de manera integrada.

Considerando que una Comisión con un mandato ampliado orientaría y supervisaría las políticas y actividades de la FAO en materia de recursos genéticos para la alimentación y la agricultura y contribuiría a una cooperación eficaz con la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica, la Comisión sobre el Desarrollo Sostenible, la Organización Mundial del Comercio (OMC), los centros del Grupo Consultivo sobre Investigación Agrícola Internacional (GCIAl), en particular el Instituto Internacional de Recursos Fitogenéticos (IIRF), la Organización Mundial de la Propiedad Intelectual (OMPI) y la Unión Internacional para la Protección de las Obtenciones Vegetales (UPOV), así como con otras organizaciones internacionales gubernamentales y no gubernamentales interesadas.

Reconociendo que los planteamientos técnicos en relación con la diversidad biológica vegetal, forestal, animal y pesquera son distintos y requieren unos conocimientos técnicos especializados en cada sector, que se obtendrían de manera óptima por medio de varios grupos de trabajo técnicos sectoriales intergubernamentales:

1. Decide ampliar el mandato de la Comisión de Recursos Fitogenéticos para incorporar todos los componentes de la biodiversidad de interés para la alimentación y la agricultura.
2. Decide asimismo que la Comisión en lo sucesivo se denomine "Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura".

3. Decide además que el cumplimiento del mandato ampliado de la Comisión se lleve a cabo por medio de un sistema escalonado, comenzando con los recursos zoogenéticos, de manera que no afecte negativamente a los importantes procesos en curso en el seno de la Comisión para la preparación de la Cuarta Conferencia Técnica Internacional, que se celebrará a mediados de 1996, y para negociar la revisión del Compromiso Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos, que son actividades prioritarias más acuciantes de la Comisión.
4. Pide que el Consejo, en su 110º período de sesiones, apruebe unos estatutos apropiados para el mandato ampliado de la Comisión, con carácter provisional, y que, en caso necesario, los examine en un futuro período de sesiones a la vista de las novedades de interés que se registren.

(Aprobada el 31 de octubre de 1995)

#### NORMAS FITOSANITARIAS<sup>27</sup>

70. La Conferencia hizo hincapié en la importancia de fijar normas fitosanitarias en relación con el comercio internacional del Acuerdo sobre la Aplicación de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias de la Ronda Uruguay del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT). Tomó nota de los problemas que pueden encontrar los países en desarrollo para aplicar estas normas y acordó que la Secretaría les ayudara en dicha aplicación, ocupándose, entre otras cosas, de buscar recursos cuando fuera necesario.

71. La Conferencia aprobó las "Directrices para el análisis del riesgo de plagas" reproducidas en el Apéndice F al presente informe, y el "Código de Conducta para la Importación y Liberación de Agentes Exóticos de Lucha Biológica", reproducido en el Apéndice G al presente informe.

72. La Conferencia aprobó asimismo la Norma Fitosanitaria sobre los "Requisitos para el establecimiento de zonas libres de plagas", reproducido en el Apéndice H al presente informe. China reservó su posición con respecto al párrafo 2.3 "Parte no infestada de un país ubicada dentro de un área generalmente infestada". Al aprobar la Norma, la Conferencia tomó nota de que el procedimiento acelerado seguido en este caso, es decir sin revisar el texto del Comité de Agricultura (COAG), no debería sentar un precedente para la aprobación de las futuras normas. Dado que algunos delegados sugirieron que se hiciera una pronta revisión de esta Norma, se acordó que tal revisión se realizara en diciembre del año 1999 o en otra fecha acordada por el COAG.

73. La Conferencia aprobó la supresión de la Fase 9 "Aceptación oficial por los distintos Miembros" en las "Fases de la elaboración de las normas y directrices internacionales armonizadas".

74. La Conferencia concedió gran prioridad a la revisión de la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (CIPF) y se mostró de acuerdo con las propuestas de la Secretaría a este respecto. La Conferencia insistió en la importancia de la plena participación de todos los países, especialmente de los países en desarrollo en el proceso de revisión, e instó a la Secretaría a que tratara de conseguir recursos extrapresupuestarios para este fin. Entre los temas adicionales que se señalaron para su examen durante la revisión de la CIPF se incluyen los certificados fitosanitarios, los certificados fitosanitarios para la reexportación y la posibilidad de que la Comunidad Europea se convierta en parte contratante.

<sup>27</sup> C 95/22-Rev.1; C 95/22-Rev.1-Corr.1; C 95/22-Sup.1; C 95/22-Sup.2; C 95/22-Sup.3; C 95/LIM/14; C 95/LIM/17; C 95/1/PV/5; C 95/1/PV/8; C 95/PV/15.